

Direction du bureau de la sous-ministre
et du secrétariat général

PAR COURRIEL

Le 10 novembre 2022

DEMANDEUR

N/Réf. : 202210-43

Objet : Demande d'accès à l'information

Monsieur,

Nous donnons suite à votre demande d'accès à l'information reçue le 11 octobre 2022.

La recherche a permis de repérer des documents concernant votre demande qui vous sont accessibles. Toutefois, vous remarquerez que nous avons soustrait des renseignements, comme le permet l'article 14 de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (RLRQ, c. A-2.1), ci-après Loi sur l'accès. En effet, nous avons retranché les renseignements confidentiels au sens des articles 48, 53 et 54 de cette loi.

La recherche a permis également de repérer d'autres documents en lien avec votre demande. Néanmoins, nous vous informons que certains de ces documents ne vous sont pas accessibles suivant l'alinéa 2 de l'article 9 et les articles 18, 19 et 20 de la Loi sur l'accès.

Finalement, d'autres documents encore relèvent davantage de la compétence des ministères suivants, tels qu'ils étaient désignés au moment de votre demande : ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles, ministère de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques, ministère de la Cybersécurité et du Numérique, ministère des Transports et ministère du Conseil exécutif. En vertu de l'article 48 de la Loi sur l'accès, nous devons vous référer à la personne responsable de l'accès au sein de ces ministères en vous indiquant ses coordonnées.

... verso

Cependant, considérant que certaines responsabilités des ministères précités ont été réorganisées par décrets du gouvernement pris le 20 octobre dernier, de sorte que leurs désignations ont également été modifiées, il serait judicieux de vous référer plutôt à la liste des responsables de l'accès à l'information, mise à jour tous les lundis par la Commission d'accès à l'information du Québec, à l'adresse web suivante :

https://www.cai.gouv.qc.ca/documents/registres/CAI_liste_resp_acces.pdf

Nous vous indiquons que vous pouvez demander à la Commission d'accès à l'information de réviser cette décision. Vous trouverez ci-joint une note explicative concernant l'exercice de ce recours ainsi qu'une copie des articles précités.

Veillez agréer, Monsieur, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

La responsable substitut de l'accès à l'information,

Original signé par

Petya Panayotova

p. j. 3

Barry, Geneviève (BSMS)

De: Barcelo, Sylvie <Sylvie.Barcelo@mri.gouv.qc.ca>
Envoyé: mercredi 28 septembre 2022 12:54
À: Gosselin, Mario (BSM)
Cc: Trudel, Caroline; Dubé, Frédéric (BSMS); Chabot, Nadia; Croteau, Marc; isabelle.groleau@environnement.gouv.qc.ca; Drainville, Helene; Denault, Bernard; Lemire, Jean
Objet: AR: Information sur les événements parallèles: COP15 Biodiversité
Pièces jointes: LE SM_SBarcelo_COP-15.pdf
Catégories: Mélanie; Classé



48

Sylvie Barcelo
Sous-ministre
Ministère des Relations internationales et de la Francophonie
Téléphone : 418-649-2335

Envoyé de mon iPad

Le 28 sept. 2022 à 11:08, Gosselin, Mario (BSM) <mario.gosselin@mffp.gouv.qc.ca> a écrit :



Bonjour chère collègue,
Je vous invite à prendre connaissance de la correspondance jointe qui vous est adressée.
Meilleures salutations,

Mario Gosselin | Sous-ministre

Ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-413
Québec (Québec) G1H 6R1

Tél. : 418 627-6370, poste 704517

Courriel : mario.gosselin@mffp.gouv.qc.ca
mffp.gouv.qc.ca

De : Trudel, Caroline <Caroline.Trudel@mri.gouv.qc.ca>

Envoyé : 9 septembre 2022 09:18

À : 'marc.croteau@environnement.gouv.qc.ca' <marc.croteau@environnement.gouv.qc.ca>; 'jacob.martin-malus@environnement.gouv.qc.ca' <jacob.martin-malus@environnement.gouv.qc.ca>; 'frederic.guay@mamh.gouv.qc.ca' <frederic.guay@mamh.gouv.qc.ca>; Lizotte, Marie-Josée (BSM) <Marie-Josée.Lizotte@mern.gouv.qc.ca>; 'benoit.dagenais@mifi.gouv.qc.ca' <benoit.dagenais@mifi.gouv.qc.ca>; 'david.bahan@economie.gouv.qc.ca' <david.bahan@economie.gouv.qc.ca>; 'bernard.verret@mapaq.gouv.qc.ca' <bernard.verret@mapaq.gouv.qc.ca>; Gosselin, Mario (BSM) <Mario.Gosselin@mffp.gouv.qc.ca>; 'brigitte.pelletier@misp.gouv.qc.ca' <brigitte.pelletier@misp.gouv.qc.ca>; 'dominique.savoie@msss.gouv.qc.ca' <dominique.savoie@msss.gouv.qc.ca>; 'marie-pier.langelier@mce.gouv.qc.ca' <marie-pier.langelier@mce.gouv.qc.ca>; 'annick.laberge@tourisme.gouv.qc.ca' <annick.laberge@tourisme.gouv.qc.ca>; 'patrick.beauchesne@spn.gouv.qc.ca' <patrick.beauchesne@spn.gouv.qc.ca>; 'annie.grand-mourcel@mce.gouv.qc.ca' <annie.grand-mourcel@mce.gouv.qc.ca>; 'patrick.lahaie@mce.gouv.qc.ca' <patrick.lahaie@mce.gouv.qc.ca>; michel.veille@mce.gouv.qc.ca; annabelle.nadeau-gagne@education.gouv.qc.ca

Cc : Barcelo, Sylvie <Sylvie.Barcelo@mri.gouv.qc.ca>; Drainville, Helene <Helene.Drainville@mri.gouv.qc.ca>; Marcotte, Dominic <Dominic.Marcotte@mri.gouv.qc.ca>; Lemire, Jean <Jean.Lemire@mri.gouv.qc.ca>; Cote, Myriam <Myriam.Cote@mri.gouv.qc.ca>; Levesque, Rachel <Rachel.Levesque@mri.gouv.qc.ca>; Bureau projets <Bureau.Projets@mri.gouv.qc.ca>

Objet : Information sur les événements parallèles: COP15 Biodiversité

**Relations
internationales
et Francophonie**

Québec 

Caroline Trudel | Agente de projet reliée à la COP15
Direction de la performance et de la planification stratégique et du Bureau de projets

caroline.trudel@mri.gouv.qc.ca

Ministère des Relations internationales
Et de la Francophonie
Édifice Hector-Fabre, 2^e étage
525, boulevard René-Lévesque Est
Québec (Québec) G1R 5R9
Canada

www.mrif.gouv.qc.ca

www.international.gouv.qc.ca

Barry, Geneviève (BSMS)

De: Halucha,Paul (ECCC) <Paul.Halucha@ec.gc.ca>
Envoyé: lundi 22 août 2022 11:14
À: Gosselin, Mario (BSM)
Objet: Re: Communiqué diffusé sur Québec.ca

Merci Mario.

Sent from my iPhone

On Aug 22, 2022, at 10:49 AM, Gosselin, Mario (BSM) <Mario.Gosselin@mffp.gouv.qc.ca> wrote:



Bonjour M. Halucha,

Pour votre information, je vous invite à prendre connaissance du communiqué suivant : [Rapport sur la pérennité du caribou - Le ministre Pierre Dufour souligne le travail des membres de la commission indépendante sur les caribous forestiers et montagnards: Gouvernement du Québec \(quebec.ca\)](#)

Salutations,

Mario Gosselin | Sous-ministre

Ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-413
Québec (Québec) G1H 6R1

Tél. : 418 627-6370, poste 704517
Courriel : mario.gosselin@mffp.gouv.qc.ca
mffp.gouv.qc.ca

Barry, Geneviève (BSMS)

De: Lahaie, Patrick <Patrick.Lahaie@mce.gouv.qc.ca>
Envoyé: lundi 22 août 2022 11:02
À: Gosselin, Mario (BSM)
Objet: Re: Communiqué diffusé sur Québec.ca



48

Bonne journée !

Patrick Lahaie
Secrétaire général associé
Secrétariat aux affaires autochtones
[905, avenue Honoré-Mercier, 1^e étage](#)
[Québec \(Québec\) G1R 5M6](#)
Tél. : [418 643-3166](tel:4186433166), p. 2223 | Téléc. : [418 643-2570](tel:4186432570)
patrick.lahaie@mce.gouv.qc.ca



Le 22 août 2022 à 10:54, Gosselin, Mario (BSM) <mario.gosselin@mffp.gouv.qc.ca> a écrit :



Tu constateras que le rapport fait référence à de multiple reprises aux relations avec les communautés autochtones...

Y a-t'il des sorties de prévues de la part de votre ministre à ce sujet ? Si oui, nous sommes à votre disposition pour fournir les informations souhaitées.

Bonne journée !

Envoyé de mon iPad

Le 22 août 2022 à 10:51, Lahaie, Patrick <Patrick.Lahaie@mce.gouv.qc.ca> a écrit :



Patrick Lahaie

Secrétaire général associé

Secrétariat aux affaires autochtones[905, avenue Honoré-Mercier, 1^{er} étage](#)[Québec \(Québec\) G1R 5M6](#)Tél. : [418 643-3166](tel:4186433166), p. 2223 | Téléc. : [418 643-2570](tel:4186432570)patrick.lahaie@mce.gouv.qc.ca

Le 22 août 2022 à 10:49, Gosselin, Mario (BSM)
<mario.gosselin@mffp.gouv.qc.ca> a écrit :



Cher collègue,

Pour votre information, je vous invite à prendre connaissance du communiqué suivant : [Rapport sur la pérennité du caribou - Le ministre Pierre Dufour souligne le travail des membres de la commission indépendante sur les caribous forestiers et montagnards: Gouvernement du Québec \(quebec.ca\)](#)

Salutations,

Mario Gosselin | Sous-ministre

Ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs

5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-413

Québec (Québec) G1H 6R1

Tél. : 418 627-6370, poste 704517

Courriel : mario.gosselin@mffp.gouv.qc.camffp.gouv.qc.ca

Ce courriel est à usage restreint. S'il ne vous est pas destiné, veuillez svp le détruire et en informer l'expéditeur.

Barry, Geneviève (BSMS)

De: Gosselin, Mario (BSM)
Envoyé: jeudi 29 septembre 2022 13:12
À: Lizotte, Marie-Josée (BSM)
Cc: Secrétaire général; Cashman-Pelletier, Stéphanie (SG); Drouin, Katherine (SG); Gosselin, Mario (BSM)
Objet: RE: Cadre de gestion pour l'harmonisation sur les rivières à saumon – Consultation

Merci beaucoup Mme Lizotte pour vos commentaires. Soyez assurée que nous en effectuons la lecture et le suivi.
Salutations,

Mélanie Boudreault de la part de Mario Gosselin | Sous-ministre

Ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-413
Québec (Québec) G1H 6R1

Tél. : 418 627-6370, poste 704517
Courriel : mario.gosselin@mffp.gouv.qc.ca
mffp.gouv.qc.ca

De : Lizotte, Marie-Josée (BSM) <Marie-Josee.Lizotte@mern.gouv.qc.ca>
Envoyé : 29 septembre 2022 13:08
À : Gosselin, Mario (BSM) <Mario.Gosselin@mffp.gouv.qc.ca>
Cc : Secrétaire général <secretaire.general@mern.gouv.qc.ca>; Cashman-Pelletier, Stéphanie (SG) <Stephanie.Cashman-Pelletier@mern.gouv.qc.ca>; Drouin, Katherine (SG) <Katherine.Drouin@mern.gouv.qc.ca>
Objet : Cadre de gestion pour l'harmonisation sur les rivières à saumon – Consultation



48

Isabelle Poitras pour :

Marie-Josée Lizotte, sous-ministre

Ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles

5700 4^e Avenue Ouest, A-301

Québec (Québec) G1H 6R1

Téléphone : 418-643-7295

marie-josee.lizotte@mern.gouv.qc.ca

Barry, Geneviève (BSMS)

De: Gosselin, Mario (BSM)
Envoyé: jeudi 29 septembre 2022 12:03
À: Rodrigue, Pierre
Cc: _Boîte Sous-ministre de la Cybersécurité et du Numérique; Gosselin, Mario (BSM); marie-claude.ouellet@mcn.gouv.qc.ca; Dubé, Frédéric (BSMS)
Objet: RE: Lettre de M. Pierre Dufour, ministre du MFFP (N/Réf. : 30389)
Pièces jointes: LE_Rodrigue.pdf

Bonjour cher collègue,

Je vous invite à prendre connaissance de la correspondance jointe qui donne suite à votre lettre du 15 septembre 2022.

Salutations,

Mario Gosselin | Sous-ministre

Ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-413
Québec (Québec) G1H 6R1

Tél. : 418 627-6370, poste 704517

Courriel : mario.gosselin@mffp.gouv.qc.ca
mffp.gouv.qc.ca

De : _Boîte Sous-ministre de la Cybersécurité et du Numérique <sous-ministre@mcn.gouv.qc.ca>

Envoyé : 15 septembre 2022 17:25

À : Gosselin, Mario (BSM) <Mario.Gosselin@mffp.gouv.qc.ca>

Cc : Caire, Éric <ecaire@mcn.gouv.qc.ca>; Munger, Kathleen <Kathleen.Munger@mcn.gouv.qc.ca>; Kelly, Jonathan <Jonathan.Kelly@mcn.gouv.qc.ca>; _Boîte BSMSG <bsmsg@mcn.gouv.qc.ca>

Objet : Lettre de M. Pierre Dufour, ministre du MFFP (N/Réf. : 30389)



48

Marie-Claude Ouellet

_Boîte Sous-ministre de la Cybersécurité et du Numérique
Ministère de la Cybersécurité et du Numérique

900, place D'Youville, 9e étage, Québec (Québec) G1R 3P7

sous-ministre@mcn.gouv.qc.ca

Ce message est confidentiel et est à l'usage exclusif du destinataire identifié ci-dessus. Toute autre personne est, par les présentes, avisée qu'il lui est strictement interdit de le diffuser, de le distribuer, d'en dévoiler le contenu ou de le reproduire. Si vous avez reçu cette communication par erreur, veuillez en informer l'expéditeur par courrier électronique immédiatement et détruire l'original de ce message ainsi que toute copie.

Le sous-ministre

Le 29 septembre 2022

Monsieur Pierre E. Rodrigue
Sous-ministre de la Cybersécurité et du Numérique
Dirigeant principal de l'information
900, place D'Youville, 9^e étage
Québec (Québec) G1R 3P7

Cher collègue,

53-54

Ainsi, nous vous confirmons que M. Martin Arsenault, sous-ministre associé aux Services à la gestion et dirigeant de l'information du MFFP, conserve le rôle de GDDNG pour les organismes relevant du portefeuille ministériel des Forêts, de la Faune et des Parcs.

Par ailleurs, l'équipe du dirigeant de l'information a rencontré M. Stéphane Asselin, directeur de la gestion des données numériques gouvernementales au ministère de la Cybersécurité et du Numérique, le 22 septembre 2022. Certains assouplissements sont à venir afin d'offrir une flexibilité au GDDNG. MM. Fellice et Arsenault sont prêts à collaborer selon les orientations qui seront transmises afin de répondre aux besoins du Ministère en termes de données numériques et en respect de la Loi sur la gouvernance et la gestion des ressources informationnelles des organismes publics et des entreprises du gouvernement.

Recevez, cher collègue, nos salutations distinguées.

Original signé

Mario Gosselin

Barry, Geneviève (BSMS)

De: Gosselin, Mario (BSM)
Envoyé: mercredi 28 septembre 2022 11:08
À: Barcelo, Sylvie
Cc: Trudel, Caroline; Gosselin, Mario (BSM); Dubé, Frédéric (BSMS);
nadia.chabot@mri.gouv.qc.ca; Croteau, Marc;
'isabelle.groleau@environnement.gouv.qc.ca'
Objet: RE: Information sur les événements parallèles: COP15 Biodiversité
Pièces jointes: LE SM_SBarcelo_COP-15.pdf

Bonjour chère collègue,
Je vous invite à prendre connaissance de la correspondance jointe qui vous est adressée.
Meilleures salutations,

Mario Gosselin | Sous-ministre

Ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-413
Québec (Québec) G1H 6R1

Tél. : 418 627-6370, poste 704517
Courriel : mario.gosselin@mffp.gouv.qc.ca
mffp.gouv.qc.ca

De : Trudel, Caroline <Caroline.Trudel@mri.gouv.qc.ca>

Envoyé : 9 septembre 2022 09:18

À : 'marc.croteau@environnement.gouv.qc.ca' <marc.croteau@environnement.gouv.qc.ca>; 'jacob.martin-malus@environnement.gouv.qc.ca' <jacob.martin-malus@environnement.gouv.qc.ca>; 'frederic.guay@mamh.gouv.qc.ca' <frederic.guay@mamh.gouv.qc.ca>; Lizotte, Marie-Josée (BSM) <Marie-Josée.Lizotte@mern.gouv.qc.ca>; 'benoit.dagenais@mifi.gouv.qc.ca' <benoit.dagenais@mifi.gouv.qc.ca>; 'david.bahan@economie.gouv.qc.ca' <david.bahan@economie.gouv.qc.ca>; 'bernard.verret@mapaq.gouv.qc.ca' <bernard.verret@mapaq.gouv.qc.ca>; Gosselin, Mario (BSM) <Mario.Gosselin@mffp.gouv.qc.ca>; 'brigitte.pelletier@misp.gouv.qc.ca' <brigitte.pelletier@misp.gouv.qc.ca>; 'dominique.savoie@msss.gouv.qc.ca' <dominique.savoie@msss.gouv.qc.ca>; 'marie-pier.langelier@mce.gouv.qc.ca' <marie-pier.langelier@mce.gouv.qc.ca>; 'annick.laberge@tourisme.gouv.qc.ca' <annick.laberge@tourisme.gouv.qc.ca>; 'patrick.beauchesne@spn.gouv.qc.ca' <patrick.beauchesne@spn.gouv.qc.ca>; 'annie.grand-mourcel@mce.gouv.qc.ca' <annie.grand-mourcel@mce.gouv.qc.ca>; 'patrick.lahaie@mce.gouv.qc.ca' <patrick.lahaie@mce.gouv.qc.ca>; michel.levaille@mce.gouv.qc.ca; annabelle.nadeau-gagne@education.gouv.qc.ca
Cc : Barcelo, Sylvie <Sylvie.Barcelo@mri.gouv.qc.ca>; Drainville, Helene <Helene.Drainville@mri.gouv.qc.ca>; Marcotte, Dominic <Dominic.Marcotte@mri.gouv.qc.ca>; Lemire, Jean <Jean.Lemire@mri.gouv.qc.ca>; Cote, Myriam <Myriam.Cote@mri.gouv.qc.ca>; Levesque, Rachel <Rachel.Levesque@mri.gouv.qc.ca>; Bureau projets <Bureau.Projets@mri.gouv.qc.ca>

Objet : Information sur les événements parallèles: COP15 Biodiversité



Bonjour à tous,



Caroline Trudel | Agente de projet reliée à la COP15
Direction de la performance et de la planification stratégique et du Bureau de projets

caroline.trudel@mri.gouv.qc.ca

Ministère des Relations internationales
Et de la Francophonie
Édifice Hector-Fabre, 2^e étage
525, boulevard René-Lévesque Est
Québec (Québec) G1R 5R9
Canada

www.mrif.gouv.qc.ca
www.international.gouv.qc.ca



Le sous-ministre

Le 28 septembre 2022

Madame Sylvie Barcelo
Sous-ministre
Ministère des Relations internationales et de la Francophonie
Édifice Hector-Fabre, 3^e étage
525, boulevard René-Lévesque Est
Québec (Québec) G1R 5R9

Chère collègue,

Par la présente, nous souhaitons donner suite à la consultation menée par le ministère des Relations internationales et de la Francophonie (MRIF) concernant l'intérêt éventuel à proposer un événement parallèle à la 15^e Conférence des Parties à la Convention sur la diversité biologique des Nations Unies (COP-15), qui se tiendra à Montréal en décembre 2022.

Nous souhaitons vous signifier un intérêt de la part du ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs (MFFP) à collaborer avec le MRIF et le ministère de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (MELCC) à la participation du gouvernement du Québec à cet événement d'envergure et à ses divers volets.

Il s'agit en effet d'une occasion privilégiée de faire valoir les meilleures pratiques et les politiques novatrices du Québec dans le domaine de la biodiversité et les domaines connexes. Considérant le court délai imparti, le MFFP ne sera pas en mesure d'organiser un événement parallèle de manière autonome, sachant que le gouvernement du Québec sera bien représenté dans d'autres événements déjà prévus, plus particulièrement le Sommet des villes et des gouvernements infranationaux.

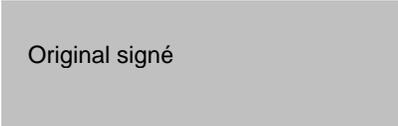
Si par ailleurs des questions spécifiques étaient soulevées en ce qui concerne des dossiers relevant du MFFP dans le cadre des négociations ou d'événements parallèles, nous mettrons à votre disposition une liste de personnes-ressources qui pourront y répondre rapidement.

... 2

Pour toute question, vos collaborateurs pourront joindre le répondant ministériel de ce dossier, M. Steeve Audet, directeur général des mandats stratégiques, à steeve.audet@mffp.gouv.qc.ca. M. Audet agira à titre d'interface avec les sous-ministres associés des secteurs concernés.

Recevez, chère collègue, mes salutations distinguées.

Le sous-ministre,



Original signé

Mario Gosselin

c. c. : M. Marc Croteau, sous-ministre de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques

Barry, Geneviève (BSMS)

De: Gosselin, Mario (BSM)
Envoyé: mardi 20 septembre 2022 08:47
À: Lizotte, Marie-Josée (BSM)
Cc: Secrétaire général; Cashman-Pelletier, Stéphanie (SG); Drouin, Katherine (SG); Poitras, Isabelle (SG)
Objet: RE: Mise à jour du PATP de l'Outaouais

Bonjour Mme Lizotte,
Nous vous remercions pour cette correspondance et nous y donnerons suite dans les meilleurs délais.
Salutations,

Mélanie Boudreault de la part de Mario Gosselin | Sous-ministre

Ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-413
Québec (Québec) G1H 6R1

Tél. : 418 627-6370, poste 704517
Courriel : mario.gosselin@mffp.gouv.qc.ca
mffp.gouv.qc.ca

De : Lizotte, Marie-Josée (BSM) <Marie-Josée.Lizotte@mern.gouv.qc.ca>
Envoyé : 20 septembre 2022 08:21
À : Gosselin, Mario (BSM) <Mario.Gosselin@mffp.gouv.qc.ca>
Cc : Secrétaire général <secretaire.general@mern.gouv.qc.ca>; Cashman-Pelletier, Stéphanie (SG) <Stephanie.Cashman-Pelletier@mern.gouv.qc.ca>; Drouin, Katherine (SG) <Katherine.Drouin@mern.gouv.qc.ca>
Objet : Mise à jour du PATP de l'Outaouais



48

Isabelle Poitras pour :
Marie-Josée Lizotte, sous-ministre
Ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles
5700 4^e Avenue Ouest, A-301
Québec (Québec) G1H 6R1
Téléphone : 418-643-7295
marie-josée.lizotte@mern.gouv.qc.ca

Barry, Geneviève (BSMS)

De: Gosselin, Mario (BSM)
Envoyé: mercredi 7 septembre 2022 09:52
À: Lizotte, Marie-Josée (BSM)
Cc: Gosselin, Mario (BSM); Poitras, Isabelle (SG)
Objet: RE: Consultation interministérielle sur la mise à jour du Plan d'affectation du territoire public du Saguenay–Lac-Saint-Jean
Pièces jointes: LE SM_PATP SLSJ.pdf

Bonjour chère collègue,

Je vous invite à prendre connaissance de la lettre ci-jointe en réponse à votre correspondance du 18 août 2022.

Salutations,

Mario Gosselin | Sous-ministre

Ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-413
Québec (Québec) G1H 6R1

Tél. : 418 627-6370, poste 704517

Courriel : mario.gosselin@mffp.gouv.qc.ca
mffp.gouv.qc.ca

De : Lizotte, Marie-Josée (BSM) <Marie-Josée.Lizotte@mern.gouv.qc.ca>

Envoyé : 18 août 2022 13:48

À : Gosselin, Mario (BSM) <Mario.Gosselin@mffp.gouv.qc.ca>

Cc : Secrétaire général <secretaire.general@mern.gouv.qc.ca>; Cashman-Pelletier, Stéphanie (SG) <Stephanie.Cashman-Pelletier@mern.gouv.qc.ca>; Drouin, Katherine (SG) <Katherine.Drouin@mern.gouv.qc.ca>

Objet : Consultation interministérielle sur la mise à jour du Plan d'affectation du territoire public du Saguenay–Lac-Saint-Jean



48

Isabelle Poitras pour :

Marie-Josée Lizotte, sous-ministre

Ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles

5700 4^e Avenue Ouest, A-301

Québec (Québec) G1H 6R1

Téléphone : 418-643-7295

marie-josée.lizotte@mern.gouv.qc.ca

Le sous-ministre

Le 7 septembre 2022

Madame Marie-Josée Lizotte
Sous-ministre
Ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-301
Québec (Québec) G1H 6R1

Chère collègue,

Nous donnons suite à votre lettre du 18 août 2022 sur la consultation interministérielle à l'égard de la mise à jour du *Plan d'affectation du territoire public du Saguenay–Lac-Saint-Jean*.

Selon notre analyse des documents, la mise à jour est conforme aux consultations et discussions antérieures entre les directions régionales de nos ministères respectifs. Le ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs n'a donc pas de commentaire à inscrire aux documents.

Pour toute précision, nous invitons vos équipes à communiquer avec M^{me} Monia Prévost, de la Direction de la planification et de la coordination, à monia.prevost@mffp.gouv.qc.ca.

Recevez, chère collègue, nos salutations distinguées.

Le sous-ministre,



Mario Gosselin

Barry, Geneviève (BSMS)

De: Gosselin, Mario (BSM)
Envoyé: lundi 22 août 2022 10:50
À: 'Paul.Halucha@ec.gc.ca'
Cc: Gosselin, Mario (BSM)
Objet: Communiqué diffusé sur Québec.ca

Bonjour M. Halucha,

Pour votre information, je vous invite à prendre connaissance du communiqué suivant : [Rapport sur la pérennité du caribou - Le ministre Pierre Dufour souligne le travail des membres de la commission indépendante sur les caribous forestiers et montagnards: Gouvernement du Québec \(quebec.ca\)](#)

Salutations,

Mario Gosselin | Sous-ministre

Ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-413
Québec (Québec) G1H 6R1

Tél. : 418 627-6370, poste 704517

Courriel : mario.gosselin@mffp.gouv.qc.ca
mffp.gouv.qc.ca

Barry, Geneviève (BSMS)

De: Gosselin, Mario (BSM)
Envoyé: lundi 22 août 2022 10:49
À: Lahaie, Patrick
Cc: Gosselin, Mario (BSM)
Objet: Communiqué diffusé sur Québec.ca

Cher collègue,

Pour votre information, je vous invite à prendre connaissance du communiqué suivant : [Rapport sur la pérennité du caribou - Le ministre Pierre Dufour souligne le travail des membres de la commission indépendante sur les caribous forestiers et montagnards: Gouvernement du Québec \(quebec.ca\)](#)

Salutations,

Mario Gosselin | Sous-ministre

Ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-413
Québec (Québec) G1H 6R1

Tél. : 418 627-6370, poste 704517

Courriel : mario.gosselin@mffp.gouv.qc.ca
mffp.gouv.qc.ca

Barry, Geneviève (BSMS)

De: Gosselin, Mario (BSM)
Envoyé: lundi 22 août 2022 10:42
À: Charland, Gilbert; Lizotte, Marie-Josée (BSM); Croteau, Marc; Langelier, Marie-Pier
Cc: Gosselin, Mario (BSM)
Objet: Communiqué diffusé sur Québec.ca

Bonjour à tous,

Pour votre information, je vous invite à prendre connaissance du communiqué suivant : [Rapport sur la pérennité du caribou - Le ministre Pierre Dufour souligne le travail des membres de la commission indépendante sur les caribous forestiers et montagnards: Gouvernement du Québec \(quebec.ca\)](#)

Salutations,

Mario Gosselin | Sous-ministre

Ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs
5700, 4^e Avenue Ouest, bureau A-413
Québec (Québec) G1H 6R1

Tél. : 418 627-6370, poste 704517

Courriel : mario.gosselin@mffp.gouv.qc.ca
mffp.gouv.qc.ca

Barry, Geneviève (BSMS)

De: Gosselin, Mario (BSM)
Envoyé: vendredi 12 août 2022 14:12
À: Barcelo, Sylvie
Cc: Court, Lydie (BSMS); Audet, Steeve (DGMS)
Objet: RE: Comité interministériel - COP-15

Bonjour Sylvie,

Il me fera plaisir de participer à cette rencontre.

Meilleures salutations!

De : Barcelo, Sylvie <Sylvie.Barcelo@mri.gouv.qc.ca>

Envoyé : 12 août 2022 12:13

À : Croteau, Marc <marc.croteau@environnement.gouv.qc.ca>; bernard.verret@mapaq.gouv.qc.ca;
alain.sanscartier@education.gouv.qc.ca; Gosselin, Mario (BSM) <Mario.Gosselin@mffp.gouv.qc.ca>; Guay, Frédéric
<frederic.guay@mamh.gouv.qc.ca>; Lizotte, Marie-Josée (BSM) <Marie-Josée.Lizotte@mern.gouv.qc.ca>;
David.Bahan@economie.gouv.qc.ca; patrick.beauchesne@spn.gouv.qc.ca; Lahaie, Patrick
<patrick.lahaie@mce.gouv.qc.ca>

Cc : Drainville, Helene <Helene.Drainville@mri.gouv.qc.ca>; Lemire, Jean <Jean.Lemire@mri.gouv.qc.ca>; Cote,
Myriam <Myriam.Cote@mri.gouv.qc.ca>

Objet : Comité interministériel - COP-15



Sylvie Barcelo | Sous-ministre
Bureau des sous-ministres

Tél. : 418 649-2400

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie
525, boulevard René-Lévesque Est
Québec (Québec) G1R 5R9
Canada

www.mrif.gouv.qc.ca

www.international.gouv.qc.ca